



Church of Divine Mercy

# GIÁO XỨ LÒNG CHÚA THƯƠNG XÓT

10919 Carmichael Rd, Knoxville, TN 37932

**Linh Mục: Rev. Đaminh-Hạnh M. Nguyễn Trung Chánh, CRM**

**(865) 999-3138**

**Phó Tế: Thầy Giuse Vĩnh Hiếu (865) 640-5308**

Văn Phòng Giáo Xứ: (865) 454-8317

<http://divinemercknox.org> - [vpdivinemercknox@gmail.com](mailto:vpdivinemercknox@gmail.com)

Facebook: *Giáo Xứ Lòng Chúa Thương Xót Knoxville, TN, USA*



## 1. Giờ Lễ:

Thứ Hai - Thứ Bảy: 8:00 am  
Thứ Bảy: 6:00 pm (vigil)  
Chúa Nhật: 9:00 am.

## 2. Giờ Giải Tội:

30 phút trước các Thánh Lễ

## 3. Rửa Tội Trẻ Em:

Chúa Nhật II mỗi tháng, sau Thánh Lễ. Cha Mẹ và Người Đỡ Đầu phải theo dự Khóa Chuẩn Bị theo Giáo Luật đòi buộc (GL khoản 851/2).

## 4. Hôn Phối:

Sắp xếp với Cha Xứ ít là 6 tháng trước ngày thành hôn. Phải tham dự đủ các Khóa Dự Bị Hôn Nhân.

## 5. Xúc Dầu Bệnh Nhân:

Xin gọi	417-758-4753
<i>Trưởng Hội Đồng Mục Vụ:</i>	
Nguyễn Tài	865-591-4477
<i>Phó Nội Vụ:</i>	
Cao Văn Chính	865-249-5716
<i>Phó Ngoại Vụ:</i>	
Phạm Hoàng Hiếu	865-742-5024
<i>Thư Ký Hội Đồng Mục Vụ:</i>	
Hoàng Hồng Thủy	714-331-8039
<i>Trưởng Hội Đồng Tài Chánh:</i>	
Việt Quốc	865-455-9350
<i>Đặc trách Phụng Vụ:</i>	
SanLe	865-368-9379
<i>Kiểm Ngân:</i>	
Phạm Thị Hoa	865-231-0065
<i>Giáo Lý &amp; Việt Ngữ:</i>	
Nguyễn Hiếu	865-236-5141
<i>Ban Thánh Nhạc:</i>	
An Nguyễn	865-332-6091
<i>Hội Các Bà Mẹ:</i>	
Phạm Thị Hoa	865-231-0065
<i>Thăng Tiến Hôn Nhân:</i>	
Phạm Hiếu/Vân	865-742-5024
<i>Thiếu Nhi Thánh Thể:</i>	
Nguyễn Khoa	865-332-8045
<i>Ban Trật Tự:</i>	
Nguyễn Hữu Phước	865-771-5866
<i>Ban Âm Thanh:</i>	
Hà Anh Thi	865-335-7787
<i>Ban Trang Trí:</i>	
Nguyễn Thị Thùy Duyên	504-509-2849
<i>FOCCUS Facilitator:</i>	
Phạm Hiếu	865-742-5024
Nguyễn Hoàng	262-808-6699
<b>Safe Environment</b>	
Hannah Mai Nguyễn	865-454-8317
<b>(<a href="http://cmgconnect.org">http://cmgconnect.org</a>)</b>	

## Văn Phòng GX:

Thứ Hai – Thứ Năm: 9AM - 4PM  
Hannah Mai Nguyễn 865-454-8317

## CHÚA NHẬT 20 THƯỜNG NIÊN C, 14 – 8 – 2022

Trong đoạn Tin Mừng hôm nay, Chúa Giêsu cảnh báo các môn đệ rằng thời khắc quyết định đã đến. Thật vậy, ngài đến trong thế giới trùng với thời điểm của những chọn lựa quyết định: người ta không thể xem Tin Mừng là một tùy chọn. Để giúp hiểu rõ hơn về yêu cầu của mình, Chúa Giêsu sử dụng hình ảnh lửa mà chính Ngài đã đem vào mặt đất. Ngài nói thế này: *"Thầy đã đến ném lửa vào mặt đất, và Thầy những ước mong phải chi lửa ấy đã bùng lên"*. Những lời này có mục đích giúp các môn đệ từ bỏ mọi thái độ lười biếng, thờ ơ, dửng dưng và đóng lại không chào đón ngọn lửa tình yêu của Chúa; tình yêu đó, như Thánh Phaolô nhắc chúng ta, *"đã được đổ vào lòng chúng ta, nhờ Thánh Thần"*. Bởi vì Thánh Thần làm cho chúng ta yêu mến Thiên Chúa và yêu mến người lân cận; và tất cả chúng ta đều có Thánh Thần bên trong chúng ta. Chúa Giêsu mặc khải cho các bạn của Ngài và cũng cho chúng ta, ước muốn mãnh liệt nhất của Ngài: mang đến cho trái đất ngọn lửa tình yêu của Chúa Cha, thắp lên sự sống và nhờ đó con người được cứu. Chúa Giêsu kêu mời chúng ta làm cho ngọn lửa này lan truyền trên thế giới, nhờ đó chúng ta sẽ được nhận biết là môn đệ thực sự của Ngài.

Ngọn lửa tình yêu, được Chúa Kitô thắp sáng trong thế giới nhờ Chúa Thánh Thần, là ngọn lửa vô hạn và phổ quát. Điều này đã được nhìn thấy từ những ngày đầu của Kitô giáo: chứng tá Tin Mừng đã lan rộng như một ngọn lửa tốt lành, vượt qua mọi sự phân cách cá nhân, tầng lớp xã hội, các dân tộc và các quốc gia. Chứng tá của Tin Mừng đốt cháy mọi hình thức của chủ nghĩa cá biệt và duy trì tình bác ái mở ra với tất cả mọi người, với một ưu tiên duy nhất: đó là cho những người nghèo nhất và những người bị loại trừ. Việc gắn mình với ngọn lửa tình yêu mà Chúa Giêsu mang đến trái đất chỉ phải toàn bộ sự hiện hữu của chúng ta và cũng đòi chúng ta thờ phượng Thiên Chúa và sẵn lòng phục vụ người lân cận. Tôi nghĩ đến với lòng ngưỡng mộ về nhiều cộng đoàn và các nhóm bạn trẻ, ngay cả trong mùa hè, đã dẫn thân phục vụ người bệnh, người nghèo, người khuyết tật.

Để sống theo tinh thần Tin Mừng, điều cần thiết là trước những nhu cầu mới đang nảy sinh trên thế giới, có những môn đệ của Chúa Kitô biết cách đáp ứng với những sáng kiến mới về đức ái. Do đó, Tin Mừng thực sự được biểu lộ như ngọn lửa cứu độ, ngọn lửa làm thay đổi thế giới bắt đầu từ sự thay đổi trái tim của mỗi người. Trong cái nhìn này, chúng ta cũng có thể hiểu được một khẳng định khác của Chúa Giêsu được thuật lại trong bài đọc hôm nay, mà thoát nghe có thể gây hoang mang: *"Anh em tưởng rằng Thầy đến để ban hoà bình cho trái đất sao? Thầy báo cho anh em biết: không phải thế đâu, nhưng là đem sự chia rẽ"*. Ngài đến để *"tách biệt bằng lửa"*. Tách biệt điều gì? Tách giữa điều thiện với điều ác, công bằng với bất công. Theo nghĩa này, ngài đã đến để *"chia rẽ"*, làm cho cuộc sống của các môn đệ bị đảo lộn - nhưng theo một nghĩa tốt lành, ngài phá vỡ những ảo tưởng dễ giải của những người tin rằng họ có thể kết hợp đời sống Kitô giáo với mọi thứ thỏa hiệp các loại, hay thực hành tôn giáo với thái độ chông lại người lân cận. Một số người nghĩ rằng, mình thực hành tôn giáo thực sự và vẫn mê tín dị đoan: có bao nhiêu người xưng mình là Kitô hữu mà lại đi đến hết thầy bói này đến thầy bói khác để coi chỉ tay! Đây là mê tín, không phải thuộc về Thiên Chúa.

Điều này nói đến việc sống không giả hình, nhưng sẵn sàng trả giá cho những chọn lựa tương hợp với Tin Mừng. Đây là thái độ mà mỗi người chúng ta phải tìm kiếm trong cuộc sống: sự tương hợp với Tin Mừng và phải trả giá cho nó. Xung mình là Kitô hữu thì thật tốt, nhưng trên hết chúng ta phải là Kitô hữu trong những hoàn cảnh cụ thể, làm chứng cho Tin Mừng, cốt yếu ở tình yêu dành cho Thiên Chúa và cho anh em chúng ta.

Xin Đức Maria rất thánh giúp chúng ta để mình được thanh luyện trái tim bởi ngọn lửa được Chúa Giêsu mang đến, để làm cho nó được lan truyền trong cuộc sống của chúng ta, ngang qua những lựa chọn quyết đoán và can đảm. **Đức Thánh Cha Phanxicô**

# CÁC BÀI ĐỌC 14/8/2022

## BÀI ĐỌC 1: Gr 38, 4-6. 8-10

### Trích sách Tiên tri Giêrêmia.

Trong những ngày ấy, các thủ lĩnh tâu vua rằng: "Chúng tôi xin bệ hạ cho lệnh giết người này, vì nó có ý nói những lời làm lung lay lòng tin thần chiến sĩ còn sống sót trong thành này và toàn dân. Thực sự tên này không tìm hoà bình cho dân, mà chỉ tìm tai hoạ". Vua Sêđécia phán rằng: "Đẩy nó ở trong tay các người, vì nhà vua không thể từ chối các người điều gì". Họ liền bắt Giêrêmia và quăng xuống giếng của Melkia con Amêlec, giếng này ở trong sân khám đường, họ dùng dây thả Giêrêmia xuống giếng. Giếng không có nước, chỉ có bùn, nên ông Giêrêmia sa xuống bùn. Abdêmêlech ra khỏi đền vua và đến tâu vua rằng: "Tâu bệ hạ, những người này chỉ toàn làm những điều ác đối với tiên tri Giêrêmia, họ ném ông xuống giếng cho chết đuối dưới đó, vì trong thành hết bánh ăn". Vậy vua truyền dạy Abdêmêlech người Êthiôpi rằng: "Hãy đem ba mươi người ở đây theo người, và kéo tiên tri Giêrêmia ra khỏi giếng trước khi ông chết".

*Đó là lời Chúa.*

## BÀI ĐỌC II: Dt 12, 1-4

### Trích thư gửi tín hữu Do-thái.

Anh em thân mến, cả chúng ta, chúng ta cũng có một đoàn thể chúng nhân đông đảo như đám mây bao quanh, chúng ta hãy trút bỏ tất cả những gì làm cho chúng ta nặng nề và tội lỗi bao quanh chúng ta. Chúng ta hãy cương quyết xông pha chiến trận đang chờ đợi ta. Chúng ta hãy nhìn thẳng vào Đức Giêsu, Đấng khơi nguồn đức tin và làm cho nó nên hoàn tất; vì trông mong niềm vui đang chờ đón mình, Người đã chịu khổ giá, bất chấp sự hổ thẹn, và rồi lên ngự bên hữu Ngài Thiên Chúa. Anh em hãy tưởng nghĩ đến Đấng đã liều thân chịu cuộc tấn công dữ dội của những người tội lỗi vào chính con người của Ngài, ngõ hầu anh em khỏi mỗi mệt mà thất vọng. Vì chung, trong khi chiến đấu với tội lỗi, anh em chưa đến nỗi phải đổ máu.

*Đó là lời Chúa.*

## BÀI PHỤC ÂM: Lc 12, 49-53

### Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Thầy đã đến đem lửa xuống thế gian và Thầy mong muốn biết bao cho lửa cháy lên. Thầy phải chịu một phép rửa, và lòng Thầy khắc khoải biết bao cho đến khi hoàn tất. Các con tưởng Thầy đến để đem sự bình

an xuống thế gian ư? Thầy bảo các con: không phải thế, nhưng Thầy đến để đem sự chia rẽ. Vì từ nay, năm người trong một nhà sẽ chia rẽ nhau, ba người chống lại hai, và hai người chống lại ba: cha chống đối con trai, và con trai chống đối cha; mẹ chống đối con gái, và con gái chống đối mẹ; mẹ chồng chống đối nàng dâu, và nàng dâu chống đối mẹ chồng".

*Đó là lời Chúa.*

# LỄ DẰNG TRONG TUẦN

## Chúa Nhật 14/7/22 CHÚA NHẬT 20 THƯỜNG NIÊN.

Gr 38,4-6.8-10 ; Dt 12,1-4 ; Lc 12,49-53.

+ Cầu bình an cho mọi phần tử trong Giáo Xứ.

## Thứ Hai 15/8/22 ĐỨC MẸ LÊN TRỜI, lễ trọng;

Kh 11, 19a ; 12,1-6a. 10ab ; 1 Cr 15,20-27 ;

Lc 1, 39-56.

+

## Thứ Ba 16/8/22 Th. Stêphanô, vua Hungari;

Ed 28, 1-10 ; Mt 19, 23-30

+

## Thứ Tư 17/8/22; Tuần 20 Thường Niên;

Ed 34, -11 ; Mt 20, 1-16a.

+

## Thứ Năm 18/8/22; Tuần 20 Thường Niên;

Ed 36, 23-28 ; Mt 22, 1-14.

## Thứ Sáu 19/8/22 Th. Gioan Eudê, lm;

Ed 37, 1-14 ; Mt 22, 34-40.

+

## Thứ Bảy 20/8/22 Th. Bernardô, vpts;

Ed 43, 1-7a ; Mt 23, 1-12.

**8:00 AM:** +

**6:00 pm:** Chúa Nhật 21 Thường Niên.

## TÀI CHÁNH GIÁO XỨ

Giáo Xứ Lòng Chúa Thương Xót dự trù tài chánh năm 2021 – 2022 là \$191,000 / năm. Giáo xứ có tổng cộng 126 gia đình. Do đó, để duy trì Giáo xứ với các sinh hoạt thường nhật, mỗi gia đình trong Giáo xứ có bổn phận đóng góp \$35 / tuần.

## TIỀN DÂNG CÙNG THÁNH LỄ

Chúa Nhật 7 – 8 – 2022

- |                               |            |
|-------------------------------|------------|
| 1. Lần 1 (offering):          | \$2,421.00 |
| 2. Lần 2 (Giáo Hội Châu Phi): | \$40.00    |
| Dự tính chi tiêu hằng tuần:   | \$3,300.00 |

**Lưu ý:** Giáo xứ Lòng Chúa Thương Xót được bảo trì là do lòng hảo tâm đóng góp của giáo dân bằng hy sinh dâng hiến thì giờ, tài năng sức lực và tiền của.

## HOA NHÀ THỜ

Hằng tuần, gia đình nào mong ước dâng kính hoa để trang trí trong Nhà thờ và trước toà Mẹ Maria, Thánh Cả Giuse. Xin liên lạc với Cha xứ, hay Ban Tài Chánh Giáo Xứ, hoặc Văn Phòng Giáo Xứ. Mỗi tuần \$75.00.



## RỬA TỘI TRẺ EM



Giáo Xứ sẽ có rửa tội cho các trẻ em vào sau thánh lễ Chúa Nhật tuần 2 hằng tháng. Cha Mẹ và người đỡ đầu phải đến học Giáo Lý Rửa Tội vào tối Thứ Bảy hôm trước lúc 6:30 pm. Xin nộp đơn cho Văn Phòng Giáo Xứ càng sớm càng tốt.

## PHONG BÌ DÂNG LỄ

Khi tham dự Thánh Lễ Chúa Nhật, xin sử dụng phong bì dâng lễ (phong bì màu đỏ). Xin chân thành cảm ơn tấm lòng quảng đại và hy sinh của các gia đình đã và đang đóng góp tài chánh cho Giáo Xứ để Giáo Xứ tiếp tục có phương tiện sinh hoạt. Và nhất là, xin Chúa và Mẹ Maria chúc lành cho các gia đình.



## LỄ ĐỨC MẸ HỒN XÁC LÊN TRỜI



Năm nay, Lễ Đức Mẹ Hồn Xác Lên Trời vào ngày Thứ Hai 15-8-2022, nên sẽ là lễ trọng không buộc của Giáo Hội. Thế nhưng, xin kính mời mọi người cùng đến tham dự thánh lễ để cùng với Mẹ Maria tôn thờ Thiên Chúa và biệt kính Mẹ Maria.

## PHỤNG VỤ THÁNH LỄ

Chúa Nhật 21 – 8 – 2022

- |                        |  |
|------------------------|--|
| 1. <b>Bài đọc 1:</b>   | CBMCG                                      |
| 2. <b>Bài đọc 2:</b>   | CBMCG                                      |
| 3. <b>Dâng của lễ:</b> | CBMCG                                      |
| 4. <b>Giúp Lễ:</b>     | Thuyền, Emily, Toàn, Việt Đình, Khang Việt |

## A VOW GROUP FOR RELIGIOUS

Join the Sister of Mercy as they lead a group of the Catholic young women (18-35) in discerning their vocation and find their place in the Church. Group will begin meeting at August 30.



## QUAN THẦY HỘI CÁC BÀ MẸ CÔNG GIÁO



Hội Các Bà Mẹ Công Giáo sẽ mừng lễ Thánh Monica, quan thầy Hội vào Chúa Nhật 21-8-2022. Giáo Xứ sẽ có cuộc cung nghinh Tượng Thánh Monica vào lúc 9:30 am. Nguyên xin Chúa, Mẹ Maria và Thánh Nữ Monica chúc lành cho mọi phần tử của Hội luôn là những người mẹ gương mẫu trong gia đình, Giáo xứ và Giáo Hội.

## THIỆU NHI THÁNH THỂ LỚP GIÁO LÝ

Các em Thiếu Nhi Thánh Thể và các lớp giáo lý sẽ chính thức bắt đầu sinh hoạt và học từ Chúa Nhật 11-9-2022 sau thánh lễ Chúa Nhật cho đến 11:30 am. Sau Thánh Lễ Chúa Nhật, các huynh trưởng sẽ nhận đơn gia nhập Thiếu Nhi Thánh Thể tại cuối Nhà Thờ vào hai Chúa Nhật 14, 21 – 8 – 2022.



## SỔ VÀNG ƠN NHÂN

Giáo xứ xin chân thành tri ân quý vị hảo tâm đã tặng dâng cho Giáo xứ tiền vật như sau:

- |                               |       |
|-------------------------------|-------|
| 1. Duyên Nguyễn (hoa Nhà Thờ) | \$300 |
| 2. Gema (hoa Nhà Thờ):        | \$70  |

Nguyên xin Chúa, Mẹ Maria và Thánh Cả Giuse trả công bội hậu cho quý vị.

# NHÂN ĐỨC TRONG GIA ĐÌNH: DỊU DÀNG

## 1. Thế nào là sự dịu dàng?

Dịu dàng là cách bạn hành động và nói năng ân cần, hiền lành với người khác. Đó là cách bạn tự kiềm chế mình để không làm tổn thương hay xúc phạm người khác. Là người dịu dàng nghĩa là bạn phải hết sức cẩn trọng. Bạn có thể cho thấy sự dịu dàng của mình với người khác hay với con vật bằng cách tiếp xúc và trong giao tế của mình. Dịu dàng với sự vật nghĩa là bạn cẩn thận để không làm vỡ hoặc làm tổn thương chúng. Dịu dàng là cách bạn di chuyển cách uyển chuyển, tiếp xúc cách nhẹ nhàng, cầm giữ cách cẩn thận, nói năng từ tốn và suy nghĩ cách hiền từ.

## 2. Tại sao cần thực hành?

Con người là một thụ tạo rất nhạy cảm. Thực tế cuộc sống của chúng ta có rất nhiều thứ mỏng manh và dễ vỡ nhưng cảm xúc là thứ dễ nhất. Khi tất cả chúng ta đều dịu dàng với nhau, cảm xúc của mỗi người được bảo vệ thì sẽ không ai bị tổn thương. Nếu bạn giải quyết sự việc cách dịu dàng và cẩn trọng, sự đổ vỡ sẽ hiếm khi xảy ra. Khi bạn có những suy nghĩ nhẹ nhàng, thế giới của chúng ta sẽ trở nên nhẹ nhàng hơn. Nếu không có sự dịu dàng, mọi thứ có thể đổ vỡ tan tành và cảm xúc của chúng ta sẽ bị tổn thương. Dẫu rằng bạn không có ý làm điều đó thì bạn cũng có thể có những hành động quá cứng nhắc, những lời nói mà bạn cảm thấy nuối tiếc. Trở nên dịu dàng trước tiên bằng chính những suy nghĩ tốt lành của mình. Nếu không, bạn sẽ dễ trở nên cứng nhắc. Những ai sống cứng nhắc sẽ dễ làm người khác sợ hãi và làm họ bị tổn thương.

## 3. Thực hành sự dịu dàng như thế nào?

Bạn thực hành điều này bằng cách trước tiên hãy đi vào trong chính nội tâm mình và quyết tâm không làm tổn thương hay xúc phạm tới con người hay sự vật. Sau đó, bạn học cách làm chủ mình, làm chủ cơ thể, tâm trí, lời nói. Bạn hãy cố gắng cẩn trọng (hết sức cẩn trọng). Bạn chú ý đến những phần của cơ thể mình đang hoạt động và nỗ lực để điều chỉnh nó. Khi làm bạn với một ai đó, hãy chắc rằng bạn không làm họ tổn thương. Khi chơi một thứ đồ chơi, bạn hãy cẩn thận với nó để nó không bị hư hỏng. Khi nói điều gì bạn hãy nói cách khéo léo không để người nghe bị tổn thương. Khi bạn cảm thấy khó chịu hay bị tổn thương, thay vì cãi vã thì hãy dùng chính lời nói của mình để giải quyết sự việc trong ôn hòa. Bạn hãy kiểm soát mình để người khác không bị tổn thương mặc dù bạn đang tức giận. Tập trung suy nghĩ của mình vào tình yêu, sự hiền lành; mọi người sẽ thấy được sự dịu dàng trong chính đôi mắt của bạn.

*Người dịu dàng phản ứng thế nào?*

- Bạn muốn vuốt ve hay ôm một em bé?
- Bạn muốn nói với bạn của mình điều có thể làm họ cảm thấy bị tổn thương?
- Bạn đang dọn bàn ăn cho gia đình bằng những bát đĩa đẹp nhất?
- Bạn đi trong trường học và bắt đầu đập những cánh cửa?
- Con thú cưng của bạn bị đau và nó cần sự chăm sóc?
- Bạn đang tranh cãi gay go với một người bạn?

## 4. Dấu hiệu của sự thành công

*Chúc mừng bạn! Bạn đã thực hành sự dịu dàng khi:*

- Tạo sự an toàn cho người và vật xung quanh bạn
- Tiếp xúc cách cẩn trọng
- Nói với giọng nhẹ nhàng
- Diễn tả cảm xúc cách ôn hòa
- Dành thời gian để suy nghĩ khi thấy mình chưa dịu dàng
- Mang trong mình những suy nghĩ dịu dàng để có được niềm vui nội tâm

*Hãy cố gắng khi:*

- Không chú ý tới cảm xúc của người xung quanh
- Nói lớn tiếng và cộc cằn
- Bất cẩn
- Chơi cách cứng nhắc
- Thường làm vỡ đồ dùng
- Để những suy nghĩ tức giận dẫn mình hành xử cách tàn nhẫn

## Khẳng định:

Tôi là người dịu dàng. Tôi nói, nghĩ và hành động cách dịu dàng. Tôi quan tâm tới con người và mọi vật quanh tôi.

**Tác giả: Linda Kavelin Popov**